

**Генеральная Ассамблея**

Семьдесят восьмая сессия

Официальные отчеты

Distr.: General
10 January 2024
Russian
Original: English

Третий комитет**Краткий отчет о 55-м заседании,**

состоявшемся в Центральном учреждении, Нью-Йорк, в четверг, 16 ноября 2023 года, в 10 ч 00 мин

Председатель: г-н Маршик (Австрия)
затем: г-жа Банакен Элель (заместитель Председателя) (Камерун)
затем: г-н Маршик (Председатель) (Австрия)
затем: г-н Грюнвальд (заместитель Председателя) (Словакия)
затем: г-н Маршик (Председатель) (Австрия)

СодержаниеПункт 24 повестки дня: Социальное развитие (*продолжение*)

- a) Осуществление решений Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития и двадцать четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи (*продолжение*)
- b) Социальное развитие, включая вопросы, касающиеся мирового социального положения и молодежи, пожилых людей, инвалидов и семьи (*продолжение*)

Пункт 67 повестки дня: Поощрение и защита прав детей (*продолжение*)

В настоящий отчет могут вноситься исправления.

Исправления должны направляться в кратчайшие возможные сроки за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Секции управления документооборотом (dms@un.org) и должны быть внесены в экземпляр отчета.

Отчеты с внесенными в них исправлениями будут переизданы в электронной форме и размещены в Системе официальной документации Организации Объединенных Наций (<http://documents.un.org>).



Заседание открывается в 10 ч 10 мин.

Пункт 24 повестки дня: Социальное развитие
(продолжение)

а) Осуществление решений Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития и двадцать четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи
(продолжение) (A/C.3/78/L.17/Rev.1)

*Проект резолюции A/C.3/78/L.17/Rev.1:
Осуществление решений Всемирной встречи на высшем уровне в интересах социального развития и двадцать четвертой специальной сессии Генеральной Ассамблеи*

1. **Председатель** говорит, что указанный проект резолюции не имеет последствий для бюджета по программам.

2. **Г-н Гонсалес Бемарас** (Куба), представляя проект резолюции от имени Группы 77 и Китая, говорит, что большая часть его текста была взята из резолюции 77/188 Генеральной Ассамблеи, принятой консенсусом в 2022 году. Новые элементы проекта являются результатом открытых и прозрачных переговоров. Как признается в проекте резолюции, людям и их потребностям, благополучию и правам должно отводиться центральное место в процессах развития; искоренение бедности, обеспечение полной занятости и социальная интеграция должны быть первостепенными целями стратегий развития. В проекте резолюции также содержатся положения, касающиеся последствий пандемии коронавирусного заболевания (COVID-19), которая по-прежнему вызывает беспокойство развивающихся стран, а также необходимости преодоления цифрового разрыва и устранения других разрывов между развитыми и развивающимися странами.

3. **Г-н Махмассани** (Секретарь Комитета) говорит, что Северная Македония хотела бы присоединиться к числу авторов проекта резолюции.

4. *Проект резолюции A/C.3/78/L.17/Rev.1 принимается.*

5. **Г-жа Алонсо Хиганто** (Испания), выступая от имени Европейского союза, говорит, что в 2021 году Европейский союз выделил 70,2 млрд долл. США на официальную помощь в целях развития, тем самым поддержав осуществление Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года, включая и цели, имеющие непосредственное отношение к социальному развитию. Европейский союз и его государства-члены выражают беспокойство по поводу некоторых формулировок, содержащихся в

проекте резолюции, в частности упоминания об «ориентированном на интересы людей» подходе к развитию. Защита и поощрение прав человека являются неотъемлемой частью устойчивого развития, и этот момент, к сожалению, не отражен в тексте проекта резолюции.

6. **Г-н Ланг** (Соединенные Штаты Америки) говорит, что его страна разочарована тем, что проект резолюции затрагивает вопросы, которые непосредственно не связаны с социальным развитием или с работой Комитета, и что в нем содержится неуместный призыв к международным финансовым учреждениям и другим организациям, не входящим в систему Организации Объединенных Наций, предпринимать шаги, которые выходят за рамки мандата Комитета. Несмотря на эту обеспокоенность, его делегация, действуя в духе сотрудничества, не стала нарушать консенсус, но при этом хотела бы отмежеваться от пунктов 32, 33 и 65 проекта резолюции.

7. Все формулировки, касающиеся вопросов торговли, которые обсуждаются или принимаются Генеральной Ассамблеей, не имеют никакого значения для торговой политики Соединенных Штатов, торговых обязанностей или обязательств, а также для повестки дня Всемирной торговой организации. Речь идет, в частности, о призывах к реализации подходов, которые могут подорвать стимулы к инновациям, включая, например, передачу технологий не на добровольной основе и не на взаимно согласованных условиях.

8. Принцип ответственности коммерческих предприятий, который упоминается в пункте 33 проекта резолюции, соответствует Руководящим принципам предпринимательской деятельности в аспекте прав человека, которые представляют собой важный международный рамочный документ. Вместе с тем такая ответственность не ограничивается «транснациональными» или «частными» корпорациями, а распространяется на все виды коммерческих предприятий.

9. Генеральная Ассамблея не вправе призывать международные финансовые учреждения к облегчению долгового бремени, как это указано в пункте 32 проекта резолюции. Кроме того, использование слова «должно» в пункте 65 является совершенно неприемлемым. В резолюциях Генеральной Ассамблеи следует воздерживаться от использования подобных формулировок в отношении действий государств-членов.

10. В тех случаях, когда в проектах резолюций государствам-членам предлагается укрепить различные аспекты образования, Соединенные Штаты

понимают эти тексты в контексте политики своих соответствующих федеральных властей, властей штатов и местных органов власти. Соединенные Штаты придерживаются общепринятых норм, которые обеспечивают целостность и эффективность Организации Объединенных Наций и многосторонних систем и направлены против переноса идеологии, внешнеполитических платформ или внутренней политики какого-либо отдельного государства в документы, призванные отражать глобальные перспективы.

11. **Г-жа Санта Ана Вара** (Мексика) говорит, что, хотя ее делегация присоединилась к консенсусу по проекту резолюции, она не согласна с седьмым пунктом преамбулы, поскольку в Третьем комитете преждевременно принимать решение о том, что итоговые документы всемирного социального саммита, намеченного на 2025 год, должны иметь определенную направленность. К сожалению, предложения ее делегации относительно формулировки, которая разъясняла бы, что упомянутый в проекте резолюции подход является одним из нескольких возможных результатов саммита, не были приняты во внимание. По этой причине Мексика хотела бы отмежеваться от любого толкования этого пункта, приводящего к выводу о том, что подход, ориентированный на социальное развитие, является единственно возможным.

Пункт 24 повестки дня: Социальное развитие
(продолжение)

b) Социальное развитие, включая вопросы, касающиеся мирового социального положения и молодежи, пожилых людей, инвалидов и семьи (продолжение)
(A/C.3/78/L.18/Rev.1)

Проект резолюции A/C.3/78/L.18/Rev.1: Политика и программы, касающиеся молодежи

12. **Председатель** говорит, что указанный проект резолюции не имеет последствий для бюджета по программам.

13. **Г-жа Ромуальдо** (Кабо-Верде), представляя проект резолюции, в число авторов которого также входят Португалия и Казахстан, говорит, что в его основе лежат отредактированные тексты резолюций, принимавшихся на предыдущих сессиях. Были добавлены новые формулировки, касающиеся таких вопросов, как создание Молодежного бюро Организации Объединенных Наций и назначение помощника Генерального секретаря по делам молодежи; роль молодых людей в решении проблемы изменения климата; необходимость борьбы с

преступностью среди несовершеннолетних и радикализацией молодежи; и роль мужчин и мальчиков в борьбе с гендерными стереотипами. Особое внимание было уделено важности качественного и инклюзивного образования и социальной интеграции молодых людей.

14. Представляя ряд устных поправок к тексту проекта резолюции, оратор говорит, что после пункта 23 в текст будет включен следующий пункт из резолюции 76/137 Генеральной Ассамблеи: «настоятельно призывает государства-члены принимать в соответствии с нормами международного права согласованные меры в целях устранения препятствий на пути всестороннего осуществления прав молодых людей, живущих в условиях иностранной оккупации, колониального правления и других условиях конфликта или постконфликтных ситуаций, с тем чтобы содействовать достижению целей Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года».

15. **Г-н Махмассани** (Секретарь Комитета) говорит, что авторами проекта резолюции стали делегации следующих стран: Австрия, Азербайджан, Ангола, Андорра, Аргентина, Армения, Бангладеш, Белиз, Болгария, Босния и Герцеговина, Гаити, Гватемала, Гвинея-Бисау, Греция, Грузия, Доминиканская Республика, Индия, Иордания, Ирландия, Испания, Италия, Колумбия, Кыргызстан, Латвия, Лесото, Ливан, Литва, Мальта, Маршалловы Острова, Мексика, Монако, Монголия, Панама, Папуа-Новая Гвинея, Парагвай, Перу, Республика Молдова, Руанда, Румыния, Сальвадор, Сан-Марино, Сан-Томе и Принсипи, Северная Македония, Сербия, Словакия, Словения, Таджикистан, Таиланд, Тимор-Лешти, Филиппины, Хорватия, Черногория, Чили, Шри-Ланка и Эстония.

16. После этого он отметил, что в число авторов также пожелали войти делегации следующих стран: Албания, Замбия, Малави, Намибия, Непал, Турция и Южная Африка.

17. В соответствии с резолюцией 77/335 Генеральной Ассамблеи Секретариат хотел бы обратить внимание на то, что согласно пункту 31 проекта резолюции с внесенными в него устными изменениями заседание высокого уровня будет проведено на полях общих прений Ассамблеи на ее восьмидесятой сессии и, таким образом, потенциально может совпасть с общими прениями и другими заседаниями высокого уровня в сентябре 2025 года, включая однодневное заседание высокого уровня по случаю тридцатой годовщины четвертой Всемирной конференции по положению женщин, которое будет проводиться в соответствии с пунктом 20 проекта резолюции A/C.3/78/L.65, принятого Комитетом 14 ноября.

18. *Проект резолюции A/C.3/78/L.18/Rev.1 с внесенными в него устными изменениями принимается.*

19. **Г-жа Понгор** (Венгрия) говорит, что ее страна приветствует тот факт, что в проекте резолюции нашел свое отражение мандат недавно созданного Молодежного бюро Организации Объединенных Наций. Вызывает сожаление тот факт, что проект резолюции не содержит какого-либо упоминания о концептуальной записке Генерального секретаря «Обеспечение значимого участия молодежи в процессах формирования политики и принятия решений» (A/77/CRP.1/Add.2). Хотя делегация Венгрии и признает, что проект резолюции был отредактирован с целью повысить его целенаправленность и содержательность, она также сожалеет об отсутствии в тексте упоминания о молодежи, принадлежащей к меньшинствам, несмотря на многочисленные упоминания термина «молодые мигранты». Делегация Венгрии не может согласиться со ссылками на Глобальный договор о безопасной, упорядоченной и легальной миграции и Глобальный договор о беженцах, поскольку она не одобрила их и не принимала участия в их осуществлении. Вместе с тем делегация оратора приветствует включение в текст пункта 14, в котором признается, что отсутствие доступа к качественному образованию и экономическим возможностям входят в число основных причин миграции, и содержится призыв предпринять усилия в целях устранения этих коренных причин.

20. **Г-жа Араб Бафрани** (Исламская Республика Иран) говорит, что, хотя ее делегация присоединилась к консенсусу по проекту резолюции, у нее есть замечания, которые не были учтены в ходе переговоров. Государствам-членам необходимо согласовать четкие и точные определения терминов «молодежь» и «молодые люди» в целях облегчения будущих дискуссий. Положения проекта резолюции не меняют международно-правовую базу, регламентирующую права ребенка и связанные с ними юридические обязательства. Просветительские мероприятия по вопросам сексуального и репродуктивного здоровья должны осуществляться в соответствии с этическими, религиозными и культурными ценностями и национальным законодательством. Иран хотел бы отмежеваться от любого пункта, содержащего терминологию или определения, которые не основываются на консенсусе, включая двадцатый и двадцать шестой пункты преамбулы, а также пункт 12. Иран будет осуществлять проект резолюции в соответствии со своими национальными законами, правилами, политикой и приоритетами, а также своими религиозными, культурными и социальными ценностями.

21. *Г-жа Банакен Ээль (Камерун), заместитель Председателя, занимает место Председателя.*

22. **Г-жа Тюдор-Безье** (Канада), выступая также от имени Австралии, Новой Зеландии и Швейцарии, говорит, что эти делегации высоко оценивают попытки улучшить текст, но сожалеют о том, что ранее согласованные формулировки о гендерном равенстве, разнообразии и сексуальном и репродуктивном здоровье и правах были исключены. Сексуальное и репродуктивное здоровье и права дают молодым женщинам жизненно важные инструменты для активного участия в жизни общества, а отсутствие таких прав напрямую способствует неравенству в сфере образования и здравоохранения, материнской смертности и лишению женщин и девочек гражданских прав. Вместе с тем эти делегации приветствуют включение в текст формулировки о комплексном просвещении по вопросам сексуального и репродуктивного здоровья.

23. Политика и программы, касающиеся молодежи, должны охватывать молодых людей во всем их многообразии. Молодые люди могут сталкиваться с множественными и пересекающимися формами дискриминации по таким признакам, как пол, этническая принадлежность, раса, религия, возраст, сексуальная ориентация и способности, и ни один из этих факторов не может быть рассмотрен в отрыве от других. Молодые люди должны цениться и наделяться правами и возможностями, иметь контроль над своей жизнью, телом и будущим и пользоваться возможностью в полной мере участвовать в принятии решений, касающихся их дома и общества.

24. **Г-н Ланг** (Соединенные Штаты Америки) говорит, что его страна приветствует включение формулировок по важнейшим вопросам, затрагивающим молодежь, включая сексуальное и гендерное насилие, сексуальное и репродуктивное здоровье, менструальное здоровье и информационные услуги по ВИЧ/СПИДу. Делегация его страны высоко оценивает упоминания о конкретных потребностях молодых женщин и девочек во всем их многообразии, молодых инвалидов, молодых мигрантов, молодых людей в сельских и отдаленных районах, молодежи из числа коренных народов и молодых людей, находящихся в уязвимом положении. Она также поддерживает упор на всестороннее, эффективное, значимое, конструктивное и инклюзивное участие молодежи в жизни общества. В будущем следует включать в состав делегаций больше молодых людей, чтобы те, кого это больше всего касается, были представлены за столом переговоров.

25. Вызывает разочарование тот факт, что из текста были исключены упоминания о темах, непосредственно затрагивающих молодежь, включая разжигание ненависти, сексуальное и гендерное насилие, сексуальное и репродуктивное здоровье, комплексное сексуальное просвещение и особые потребности молодых женщин и девочек. Окончательный текст проекта не отражает успехов, достигнутых многими странами в деле поддержки молодежи в различных частях планеты. Соединенные Штаты глубоко сожалеют о том, как проходили переговоры; правки одной делегации были приоритетнее других, что повысило вероятность постановки проекта на голосование и поставило под угрозу компромиссы, достигнутые в ходе переговоров.

26. Поскольку вопросы образования в Соединенных Штатах в основном решаются на уровне штатов и на местном уровне, в любой ситуации, когда в резолюции делается попытка рассмотреть роль образования или призвать государства укрепить определенные аспекты образования, это будет делаться в рамках полномочий соответствующих федеральных, штатных и местных органов власти. Что касается других вопросов, имеющих отношение к проекту резолюции, таких как здравоохранение и развитие, то оратор отсылает Комитет к общему заявлению его делегации, сделанному 3 ноября 2023 года (см. документ [A/C.3/78/SR.47](#)), которое также размещено на веб-сайте Постоянного представительства Соединенных Штатов при Организации Объединенных Наций.

27. **Г-н Имануэль** (Индонезия) говорит, что вовлечение и расширение прав и возможностей молодежи является приоритетом для Индонезии, где проживает большое количество молодых людей. Индонезия будет осуществлять положения проекта резолюции на национальном и местном уровнях в соответствии со своими национальными правилами. Вместе с тем проект резолюции содержит элементы, которые не пользуются консенсусом среди государств-членов, включая, например ссылки на «множественные и пересекающиеся формы дискриминации» — термин, который не является общепринятым в Организации Объединенных Наций.

28. **Г-жа Варгас** (Сальвадор) говорит, что поощрение и защита прав детей, молодежи и подростков имеют первоочередное значение для ее страны, которая внесла изменения в свое национальное законодательство в целях выполнения своих международных обязательств. Проект резолюции предоставляет уникальную возможность привлечь внимание к этой группе населения и ее особым потребностям. Делегация Сальвадора приветствует упоминания о

создании Молодежного бюро Организации Объединенных Наций молодежи и недавнем назначении первого помощника Генерального секретаря по делам молодежи, о роли молодых людей в решении проблемы изменения климата, о необходимости борьбы с преступностью и радикализацией молодежи, о позитивной роли мужчин и мальчиков в борьбе с гендерными стереотипами, о качественном образовании и о психическом здоровье молодых людей. Вместе с тем следует уделять более пристальное внимание подросткам — группе населения, которая, к сожалению, не была упомянута в тексте.

29. **Г-н Зумилла** (Малайзия) говорит, что его делегация высоко оценивает усилия по улучшению проекта резолюции в целях сокращения его объема и повышения его содержательности. Учитывая, что расширение прав и возможностей молодежи является одним из ключевых приоритетов для Малайзии, делегация страны оратора присоединилась к консенсусу и надеялась, что сможет стать одним из авторов проекта резолюции, как это практиковалось до 2019 года. К сожалению, в проекте резолюции по-прежнему фигурирует двусмысленный термин «множественные и пересекающиеся формы дискриминации». Толкование Малайзией этого термина будет основываться на ее национальных законах, ценностях и обычаях и не будет включать в себя никаких концепций, не совместимых с существующей архитектурой прав человека.

30. **Г-н Мусса** (Джибути) говорит, что попытки включить в текст формулировки, не основанные на консенсусе, не признанные и не защищенные международным правом, включая ссылки на «различные ситуации и условия» и «множественные и пересекающиеся формы дискриминации», сильно размытые формулировки, касающиеся различных аспектов социального развития, и использование термина «молодые люди» вместо термина «молодежь», являются контрпродуктивными. Государствам-членам следует придерживаться согласованных формулировок из ранее принятых резолюций по социальному развитию. Важно также признать, что не все дети являются молодыми людьми, и не все молодые люди являются детьми. В будущем делегациям следует приложить усилия для преодоления этой тревожной тенденции и перенести упор в рамках переговоров на конкретные проблемы, с которыми сталкиваются молодые люди, с тем чтобы не подорвать перспективы достижения результатов, основанных на консенсусе. Джибути хотела бы отмежеваться от всех положений проекта резолюции, содержащих формулировки, по которым не был достигнут консенсус.

31. **Г-н Оно** (Япония) говорит, что его страна присоединилась к консенсусу, поскольку она признает важность проекта резолюции и призывает к конструктивному участию молодых людей в содействии миру и безопасности, устойчивому развитию и правам человека. Вызывает разочарование тот факт, что переговоры не привели к плодотворному обсуждению вклада молодежи из-за того, что основное внимание уделялось политическим вопросам и разногласиям.

32. **Г-жа Лула** (Польша) говорит, что ее страна является твердым поборником прав молодых людей и их конструктивного участия в разработке политики, о чем свидетельствует активное участие делегатов из числа молодежи в переговорах по проекту резолюции. Делегация Польши приветствует положения проекта резолюции, подтверждающие необходимость оказания помощи и защиты молодежи в ситуациях вооруженного конфликта, поскольку она имеет непосредственный опыт поддержки детей, молодежи и молодых взрослых из Украины, которые были вынуждены покинуть свои дома в результате неспровоцированной и неоправданной агрессии со стороны России. Делегация оратора также приветствует признание необходимости содействовать устойчивому развитию, создавать рабочие места, преодолевать цифровой разрыв и расширять возможности молодежи для полноценного участия в жизни общества. Молодые люди должны иметь более широкое представительство в Организации Объединенных Наций; недавнее назначение помощника Генерального секретаря по делам молодежи является позитивным шагом в направлении усиления роли молодых людей в процессах принятия решений на всех уровнях.

33. **Г-н Ниассе** (Сенегал) говорит, что вопросы молодежи являются приоритетными для его правительства, которое стремится содействовать участию и вовлечению молодых людей в процессы принятия политических решений. По этой причине его делегация присоединилась к консенсусу по проекту резолюции. Вместе с тем усилия международного сообщества в данной области рискуют быть подорванными из-за систематического использования терминов, которые не основываются на консенсусе. В данной связи делегация Сенегала хотела бы отмежеваться от любых упоминаний следующих терминов: «множественные и пересекающиеся формы дискриминации», «просвещение по вопросам сексуального и репродуктивного здоровья», «итоговые документы конференций по их обзору» и «медицинские контрмеры». Делегация оратора будет толковать любые ссылки на гендерную и смежную терминологию как

относящиеся исключительно к социальным отношениям между женщинами и мужчинами. Просветительские мероприятия по вопросам сексуального и репродуктивного характера, особенно для лиц моложе 18 лет, будут проводиться в соответствии с социальными и культурными ценностями его страны и ее правовой базой. Ни рассматриваемый проект резолюции, ни какая-либо другая резолюция Генеральной Ассамблеи не изменяют нынешнее состояние договорного или обычного международного права и не создают каких-либо новых юридических обязательств.

34. **Г-жа Мазаева** (Российская Федерация) говорит, что, хотя ее делегация признает важность проекта резолюции, она хотела бы высказать свои замечания по ряду не вполне ясных вопросов, включая дублирование понятий «ребенок» и «молодежь» в некоторых областях. В соответствии с Конвенцией о правах ребенка каждый человек в возрасте до 18 лет является ребенком, за исключением случаев, когда по действующему законодательству совершеннолетие наступает раньше. Для молодежи не существует согласованного на международном уровне возрастного диапазона, однако в соответствии со Всемирной программой действий, касающейся молодежи, эта категория охватывает всех людей в возрасте от 15 до 24 лет. Во всех вопросах, касающихся молодых людей в возрасте до 18 лет, должны соблюдаться положения Конвенции о правах ребенка, которые говорят о первичности роли родителей и законных опекунов. Кроме того, документы, разработанные на региональном уровне или в кулуарах Генеральной Ассамблеи, не считаются прошедшими надлежащие межправительственные переговоры и не должны навязываться тем государствам, которые не участвовали в их разработке.

35. **Г-н Сиамаламба** (Замбия) говорит, что его страна имеет молодое население и поэтому приветствует идеалы, изложенные в проекте резолюции, которые согласуются с ее стремлением дать своей молодежи все лучшее, что она может предложить. По этой причине Замбия присоединилась к консенсусу по данному проекту резолюции. Вместе с тем делегация Замбии обеспокоена тем, что ограниченность ресурсов не позволит ей достичь всех поставленных в нем целей. Несмотря на это, Замбия предпринимает усилия в целях обеспечения бесплатного здравоохранения и образования, с тем чтобы повысить шансы молодых людей на успех, и обязуется сделать все возможное в рамках имеющихся ресурсов для реализации прав, перечисленных в тексте.

36. **Г-жа Андерсен** (Дания), выступая от имени стран Северной Европы, говорит, что делегации этих

стран всецело привержены делу поощрения, защиты и осуществления всех прав человека молодых людей во всем их многообразии. Вызывает сожаление тот факт, что формулировки проекта резолюции были ослаблены в нескольких областях по сравнению с предыдущими версиями, включая ранее согласованные формулировки, касающиеся прав человека и гендерной проблематики, а также формулировки, обеспечивающие защиту и поощрение сексуальных и репродуктивных прав всех молодых людей. Аналогичным образом, ранее согласованная формулировка о разнообразном и пересекающемся характере уязвимостей, с которыми сталкиваются молодые люди, к сожалению, была исключена из текста. Вместе с тем эти делегации приветствуют включение формулировки о важности комплексного просвещения по вопросам сексуального и репродуктивного здоровья.

37. **Г-н Айяд** (Ирак) говорит, что, несмотря на содержащиеся в проекте резолюции ссылки на «подростков» или «молодых» людей, все лица в возрасте до 18 лет являются детьми. Проект резолюции не изменяет международно-правовую базу, регламентирующую права ребенка, и не должен толковаться каким-либо образом, направленным на уклонение от обязательств, связанных с правами ребенка, или на ущемление прав родителей.

38. **Г-жа аль-Машехари** (Йемен) говорит, что проект резолюции содержит важные элементы, включая упор на сокращение растущего разрыва между развивающимися и развитыми странами, на поощрение устойчивого развития и на важность производительной занятости и достойной работы для всех молодых людей. Хотя делегация Йемена и присоединилась к консенсусу, у нее есть оговорки в отношении использования формулировок, которые не основаны на консенсусе или не признаны на международном уровне и не соответствуют законодательству Йемена. Йемен хотел бы отмежеваться от любых упоминаний о «множественных и пересекающихся формах дискриминации». Услуги по охране сексуального и репродуктивного здоровья должны основываться на национальных программах. Делегация Йемена также не может согласиться с содержащимися в тексте упоминаниями о «медицинских контрмерах», которые означают, что услуги будут предоставляться детям без согласия их родителей.

39. **Г-жа Бродерик** (Ирландия), выступая также от имени Австрии, Аргентины, Доминиканской Республики, Испании, Колумбии, Мексики, Словении и Эстонии, говорит, что проект резолюции должен содержать более сильные формулировки во многих областях и уделять больше внимания правам человека. Полная реализация сексуального и репродуктивного

здоровья и прав имеет важнейшее значение для обеспечения участия молодых людей во всех аспектах жизни; к сожалению, текст не в полной мере отражает этот факт, поскольку попытки вновь включить в него ранее согласованные формулировки о сексуальном и репродуктивном здоровье оказались безуспешными. Делегация Ирландии сожалеет о том, что в окончательном варианте текста отсутствуют прямые ссылки на комплексное сексуальное просвещение, но приветствует упоминание о комплексном просвещении как инструменте, позволяющем молодым людям защищать и отстаивать свое здоровье, благополучие и достоинство.

40. **Г-жа Асажу** (Нигерия) говорит, что ее страна со всей серьезностью относится к любым концепциям или формулировкам, которые могут поставить под угрозу благополучие нигерийской молодежи или подорвать ее право на развитие на всех уровнях в соответствии с национальными законами и культурными ценностями Нигерии. В рассматриваемом проекте резолюции и в будущих вариантах необходимо уделить должное внимание лицам моложе 18 лет, которые нуждаются в родительском руководстве и указаниях при осуществлении своих прав, особенно в отношении доступа к медицинским услугам и неприкосновенности частной жизни в цифровой среде. Делегация Нигерии по-прежнему возражает против включения в текст формулировок, не основанных на консенсусе, включая такие формулировки, как «множественные и пересекающиеся формы дискриминации», и другие термины, которые не согласованы на международном уровне и не признаны в национальном законодательстве страны оратора. Аналогичным образом, делегация Нигерии не может поддержать какие-либо упоминания об итоговых документах конференций по обзору или о любых других документах, подготовленных не под эгидой Генеральной Ассамблеи, а также любые ссылки на «медицинские контрмеры», «медицинские услуги, ориентированные на молодежь», или «услуги по охране сексуального и репродуктивного здоровья» при обсуждении проблемы подростковой беременности с учетом того, что эти термины могут быть неправильно истолкованы как поощрение абортов. Кроме того, Нигерия будет толковать термин «гендер» в рассматриваемом проекте резолюции и в других резолюциях, независимо от контекста, в соответствии с биологическим определением пола как мужского или женского.

41. **Г-н Мендес Боканегра** (Колумбия) говорит, что его страна привержена продвижению глобальной молодежной повестки дня на основе межсекторального подхода, признающего множественные и

пересекающиеся формы дискриминации. Его делегация приветствует включение в проект резолюции ссылок на соглашения, касающиеся молодежи, мира и безопасности; перераспределение обязанностей, связанных с неоплачиваемым уходом и домашней работой; и социальной интеграцией и вовлечением, в том числе молодых инвалидов, молодых мигрантов, молодых людей в сельских и отдаленных районах и молодежи из числа коренных народов. К сожалению, проект резолюции не отражает важного значения прав коренных народов, поскольку попытки некоторых делегаций включить в текст ранее согласованные формулировки по этому вопросу не увенчались успехом.

42. **Г-жа Лассе** (Королевство Нидерландов), выступая также от имени Бельгии и Люксембурга, говорит, что делегации этих стран приняли деятельное участие в переговорах, с тем чтобы обеспечить отражение в тексте вопросов, имеющих особое значение для молодых людей во всем их многообразии, включая сексуальное и репродуктивное здоровье, занятость молодежи и доступ к качественному образованию. Включение в текст формулировки о важности комплексного просвещения, в том числе с информацией о сексуальном и репродуктивном здоровье, можно только приветствовать. Вызывает сожаление тот факт, что многие из их предложений в отношении этих вопросов, часто основанных на ранее принятых формулировках, не были включены в проект резолюции, а формулировки, касающиеся прав человека и гендерной проблематики, были значительно ослаблены по всем направлениям. Молодые люди в непропорционально большой степени страдают от множественных и пересекающихся форм дискриминации, а также от сексуального и гендерного насилия. Всеобщий доступ к комплексному сексуальному просвещению имеет особое значение, поскольку он вооружает молодых людей необходимыми навыками, повышает их самостоятельность в принятии жизненных решений и информирует их об их сексуальном и репродуктивном здоровье и правах. Эти делегации намерены продолжить обсуждение с целью восстановить эти элементы в будущих версиях проекта резолюции.

43. **Г-жа Вагнер** (Франция) говорит, что ее страна поддерживает правозащитный подход к проблемам молодежи и поощряет политическое и гражданское участие молодых людей во всем их многообразии. Особое внимание следует уделять гендерным вопросам и правам молодых женщин, в том числе в отношении сексуального и репродуктивного здоровья. К сожалению, проект резолюции представляет собой

шаг назад в этих областях по сравнению с резолюцией, принятой в 2021 году.

44. **Г-жа Кармели** (Израиль), выступая в качестве делегата, представляющего интересы молодежи, говорит, что она приехала в Организацию Объединенных Наций вместе с 62 другими такими делегатами, с тем чтобы продвигать вопросы, имеющие важное значение для молодых людей. Вызывает разочарование тот факт, что проект резолюции отражает политические интересы и программы, а не ценности молодых людей. Значимые элементы прошлых резолюций, включая формулировки в защиту молодых женщин и девочек во всем их многообразии и ссылки на множественные и пересекающиеся формы дискриминации, а также на сексуальное и репродуктивное здоровье, были удалены из текста в угоду политическим интересам определенных делегаций. Некоторые формулировки были добавлены в текст не для того, чтобы устранить разногласия, а для того, чтобы еще больше отдалить людей друг от друга. Молодые люди хотят обещать будущим поколениям более совершенный мир, и они рассматривают Организацию Объединенных Наций как лучшее место для достижения этой цели. К сожалению, несмотря на то, что переговорный процесс должен быть основан на доброй воле и свободен от мелочной политики и циничных приемов, некоторые делегации использовали переговоры в своих узких интересах, игнорируя консенсус, ценности и голоса будущих поколений.

45. **Г-жа Демосфенос** (Кипр) говорит, что ее страна решительно выступает в пользу полноценного, значимого, эффективного и всестороннего участия молодых людей в процессах принятия решений. Упоминания в проекте резолюции о создании Молодежного бюро Организации Объединенных Наций и недавнем назначении помощника Генерального секретаря по делам молодежи заслуживают особого одобрения, поскольку речь идет о двух важных событиях, которые имели место со времени принятия предыдущей резолюции в 2021 году. Кипр поддерживает предложение о назначении двух сокоординаторов для организации межправительственных консультаций по вопросам, связанным с проведением в 2030 году пленарного заседания высокого уровня в ознаменование тридцатой годовщины Всемирной программы действий, касающейся молодежи, и надеется на то, что консультации начнутся в ближайшее время. Голоса, инициативы и действия молодежи должны приниматься во внимание в рамках всей системы Организации Объединенных Наций, поскольку все обсуждаемые вопросы касаются молодых людей, которые могут внести ценный вклад в эти обсуждения.

46. **Г-жа Дабо Н'диайе** (Мали) говорит, что вызывает сожаление тот факт, что в рамках переговоров не удалось сосредоточиться на вопросах существа. Делегация Мали хотела бы отмежеваться от следующих моментов: упоминание о «множественных и пересекающихся формах дискриминации» в двадцатом пункте преамбулы; упоминание об «услугах по охране сексуального и репродуктивного здоровья» в пункте 19; упоминание о просвещении по вопросам «сексуального и репродуктивного здоровья» в пункте 21, которое, как представляется, отрицает роль, которую играют родители; упоминание об «итоговых документах конференций по обзору» в девятом пункте преамбулы; упоминание о «сексуальном и гендерном насилии» в двадцать шестом пункте преамбулы и в пункте 12; и использование двусмысленного термина «медицинские контрацептивы» в тридцать пятом пункте преамбулы и в пункте 19. Мали будет толковать эти и любые другие аналогичные термины в соответствии со своим национальным законодательством и приоритетами в области развития и в духе полного уважения своих социальных и культурных ценностей. Проект резолюции не изменяет международное право и не создает никаких новых юридических обязательств для страны оратора.

47. **Г-жа Микаллеф** (Мальта) говорит, что ее делегация в качестве одного из авторов проекта резолюции приветствует содержащиеся в тексте упоминания о правах человека, качественном образовании, психическом здоровье и роли молодых людей как проводников перемен. К сожалению, в ходе переговоров из текста были исключены важные и ранее согласованные формулировки, в том числе ссылки на многообразие, интерсекциональность и сексуальное и гендерное насилие. При обсуждении вопросов, касающихся молодежи, молодые люди должны восприниматься во всем их многообразии; таким образом, следует придерживаться сложившейся в Комитете практики использования слова «люди» при упоминании отдельных лиц. Что касается термина «множественные и пересекающиеся формы дискриминации», то человеческая жизнь, в том числе жизнь молодых людей, является многомерной и сложной и не может быть объяснена с помощью отдельных категорий, таких как пол, раса или социально-экономический статус; политика по вопросам молодежи должна отражать эту реальность.

48. **Г-жа Андухар** (Доминиканская Республика) говорит, что ее делегация приветствует ряд аспектов проекта резолюции, в том числе внимание, уделяемое важнейшему значению всестороннего, равноправного и конструктивного участия молодых людей

в процессах принятия решений и правозащитным обязательствам государств; упор на здоровье, включая психическое здоровье; призывы к принятию мер по борьбе с насилием, дискриминацией и социальной изоляцией; акцент на партнерстве между поколениями и участии молодежи в разработке политики в области климата; и упоминание о создании Молодежного бюро Организации Объединенных Наций.

49. Переговоры по проекту резолюции были сложными. Широкий спектр тем, затронутых в тексте, свидетельствует о том, что все обсуждаемые вопросы оказывают влияние на молодежь. Следовало бы прислушаться к мнениям ряда делегаций, высказавших свою обеспокоенность.

50. **Г-н Мохамед** (Египет) говорит, что вызывает сожаление тот факт, что в ходе переговоров некоторые делегации пытались подорвать работу по решению проблем развития, противопоставляя формулировки, касающиеся развития, формулировкам, касающимся прав человека. Учитывая тот факт, что большинство молодых людей проживает в развивающихся странах, налицо настоятельная необходимость в международных действиях по укреплению устойчивого развития в этих странах. Египет удивлен нежеланием некоторых делегаций обсуждать насущные проблемы молодых людей и отказом признать их право на развитие. Делегация Египта также обеспокоена включением оторванной от реальности и не основанной на общем понимании терминологии, такой как «медицинские услуги, ориентированные на молодежь». Трудно понять упор, сделанный на множественные и пересекающиеся формы дискриминации, когда упускаются из виду более насущные проблемы, включая многочисленные аспекты таких проблем, как нищета, голод, отсутствие равного доступа к медицинским технологиям и научному прогрессу, бомбардировки и массовые убийства молодых людей в Газе и ухудшение глобальных экономических условий, которые вынуждают молодых людей рисковать своей жизнью в поисках лучших возможностей в других местах.

51. **Г-н аль-Равахи** (Оман), выступая также от имени Бахрейна, Катара, Кувейта и Саудовской Аравии, говорит, что, хотя делегации этих стран присоединились к консенсусу по проекту резолюции, они хотели бы уточнить, что они будут толковать различные ссылки в тексте на услуги и образование в области репродуктивного и сексуального здоровья таким образом, который соответствует их религиозным и культурным ценностям и национальному законодательству.

52. **Г-жа Муса** (Саудовская Аравия) говорит, что ее делегация присоединилась к консенсусу по проекту резолюции, в котором обсуждаются амбициозные планы по расширению прав и возможностей молодых людей и их подготовке к будущему. В то же время она глубоко обеспокоена ситуацией, сложившейся в Газе, где будущих молодых людей лишают права на жизнь, поскольку каждые несколько минут там погибает ребенок. Все, кому еще не исполнилось 18 лет, являются детьми и поэтому находятся под опекой и защитой своих родителей. В свете вызывающей глубокую озабоченность тенденции к избирательности международное сообщество должно принять меры в целях соблюдения принципа неизбирательности и избежания двойных стандартов. Саудовская Аравия хотела бы отмежеваться от содержащихся в проекте резолюции упоминаний о «множественных и пересекающихся формах дискриминации»; международное сообщество должно бороться со всеми формами дискриминации в равной степени и не отдавать предпочтение одним формам перед другими.

53. **Г-н Хамед** (Ливия) говорит, что его делегация привержена делу расширения прав и возможностей молодежи и по этой причине присоединилась к консенсусу. Однако Ливия хотела бы отмежеваться от некоторых спорных формулировок, содержащихся в проекте резолюции и не основанных на консенсусе, включая упоминание об «услугах по охране сексуального и репродуктивного здоровья» и о просвещении по вопросам сексуального и репродуктивного здоровья. Делегация Ливии исходит из того, что пол может быть либо мужским, либо женским, и считает детьми всех лиц моложе 18 лет. Положения проекта резолюции не изменят международное право в сфере прав ребенка. Наконец, Ливия будет толковать все положения проекта резолюции в соответствии со своим законодательством и религиозными и культурными ценностями.

54. **Г-н Махамату Сейду** (Нигер) говорит, что его страна приветствует сделанный в проекте резолюции упор на конкретные проблемы, с которыми сталкивается молодежь, необходимость расширения ее вовлеченности и реального участия в процессах принятия решений, а также роль, которую молодые люди могут играть в формировании будущего. Положения проекта резолюции не изменяют международное право, касающееся прав ребенка или связанных с ними обязательств, и не должны толковаться как оправдание для государств игнорировать такие обязательства или как посягательство на права родителей и законных опекунов. Что касается содержащихся в проекте резолюции положений о

подростковой беременности, то Нигер не может согласиться с упоминанием о «медицинских контрмерах», которые могут быть истолкованы как поощрение доступа к абортam. Делегация Нигера также не может поддержать ссылки на какие-либо инициативы, предпринимаемые не под эгидой Генеральной Ассамблеи. Что касается концепций гендера, интерсекциональности и просвещения по вопросам сексуального и репродуктивного здоровья, то оратор ссылается на предыдущие заявления своей делегации.

55. *Г-н Маршик (Австрия) вновь занимает место Председателя.*

56. **Г-н Рива Грела** (Уругвай) говорит, что его страна приветствует содержащиеся в проекте резолюции упоминания о создании Молодежного бюро и о назначении нынешнего директора Уругвайского института по делам молодежи новым помощником Генерального секретаря по делам молодежи. Различные точки зрения, которые были высказаны в ходе переговоров, отражают важное значение и комплексный характер проблем молодежи. Координаторы переговоров приложили максимум усилий для того, чтобы проект резолюции отражал широкий спектр вопросов, затрагивающих молодежь: от образования и занятости до психического здоровья и гендерного насилия; по этой причине делегация Уругвая вошла в число авторов этого текста.

57. **Г-н Завала Поррас** (Коста-Рика) говорит, что его страна глубоко обеспокоена тем, что из текста были исключены ранее согласованные формулировки, касающиеся прав человека, гендерного равенства и конкретных групп населения; по этой причине Коста-Рика не вошла в число авторов проекта резолюции, как это было в предыдущие годы. Делегация Коста-Рики настоятельно призывает недавно назначенного помощника Генерального секретаря по делам молодежи учитывать все ранее достигнутые договоренности по молодежной проблематике. Мнения молодежи должны быть интегрированы в работу системы Организации Объединенных Наций в целях активизации работы Организации и сосредоточения ее усилий на потребностях нынешнего и будущих поколений, с тем чтобы они не сводились к символическим жестам, увековечивающим статус-кво.

58. **Монсеньор Мерфи** (наблюдатель от Святого Престола) говорит, что его делегация высоко ценит усилия основных авторов по упорядочению проекта резолюции, а также прозрачный и инклюзивный подход к переговорам, в ходе которых текст был полностью открыт. Такой подход следует использовать чаще, с тем чтобы делегации могли привыкнуть к практике, предполагающей сосредоточение усилий

на разработке формулировок в тех областях, по которым существует согласие, и отказ от углубления в спорные темы.

59. Святой Престол понимает термин «услуги по охране сексуального и репродуктивного здоровья» и связанные с ним термины как относящиеся к целостной концепции здоровья, которая не включает аборт, доступ к абортам или доступ к абортивным средствам. Что касается «комплексного просвещения» или «информации» о сексуальном и репродуктивном здоровье, то главную ответственность за образование и воспитание своих детей несут родители. Святой Престол понимает термин «гендер» как основанный на биологической половой идентичности. Наконец, термин «множественные и пересекающиеся формы дискриминации» не имеет определения, согласованного на уровне правительств, что открывает возможность для толкования, которое сводит человеческую личность к конкретным характеристикам, подрывая тем самым универсальность прав человека. Каждый человек имеет право на права человека и основные свободы без какого бы то ни было различия.

Пункт 67 повестки дня: Поощрение и защита прав детей (продолжение) (A/C.3/78/L.19/Rev.1 и A/C.3/78/L.23/Rev.1)

Проект резолюции A/C.3/78/L.19/Rev.1: Права ребенка

60. **Председатель** говорит, что указанный проект резолюции не имеет последствий для бюджета по программам.

61. **Г-жа Алонсо Хиганто** (Испания), представляя проект резолюции от имени Европейского союза и Группы латиноамериканских и карибских государств, говорит, что проект резолюции подтверждает общую цель государств-членов по улучшению поощрения и защиты прав ребенка и отражает общее обязательство активизировать усилия по обеспечению их реализации.

62. Международные нормы в области прав человека, включая Конвенцию о правах ребенка, полностью применимы в цифровой среде, и все права ребенка должны соблюдаться, защищаться и реализовываться в Интернете. Цель проекта резолюции — достичь глобального консенсуса в отношении необходимости обеспечения того, чтобы цифровая среда расширяла возможности детей и сводила к минимуму риски для них, с уделением первоочередного внимания безопасности, конфиденциальности и благополучию в Интернете, а также обеспечению доступа детей к безопасным и соответствующим

возрасту технологиям и цифровой среде, которые позволяют в полной мере реализовать их права человека. Участие в цифровой среде открывает такие возможности, как доступ к образованию и сетям обмена информацией, но при этом создает и риски нарушений и злоупотреблений правами детей, особенно девочек. Поэтому необходимы эффективные меры по прекращению нарушений и злоупотреблений, включая сексуальные домогательства и эксплуатацию, сексуальное насилие, груминг и травлю в Интернете.

63. В проекте резолюции признается основополагающая роль родителей, законных опекунов и учителей в предоставлении качественного образования, обеспечении цифровой грамотности и повышении осведомленности о рисках, связанных с онлайн-контентом и услугами. В тексте также рассматриваются вопросы цифрового неравенства.

64. **Г-н Махмассани** (Секретарь Комитета) говорит, что в число авторов проекта резолюции вошли делегации следующих стран: Австралия, Андорра, Бангладеш, Грузия, Исландия, Ливан, Лихтенштейн, Канада, Кот д'Ивуар, Кыргызстан, Монголия, Непал, Новая Зеландия, Норвегия, Республика Корея, Сан-Марино, Сербия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Таиланд, Тунис, Турция, Филиппины, Швейцария и Япония.

65. Затем он отмечает, что в число авторов также желают войти делегации следующих стран: Гвинея, Казахстан, Малави, Марокко и Сьерра-Леоне.

66. **Г-н Рива Грела** (Уругвай), выступая с общим заявлением от имени Группы латиноамериканских и карибских государств, говорит, что, как говорится в проекте резолюции, права ребенка — это права человека, которые необходимо защищать и поддерживать как в Интернете, так и вне его. Участниками Конвенции о правах ребенка являются 196 государств, что больше, чем в любом другом международном договоре. В Конвенции подтверждаются такие принципы, как обеспечение наилучших интересов ребенка, и закладывается основа для действий в отношении детей.

67. Если государства не подготовятся должным образом к возрастающей роли цифровой среды в повседневной жизни, они не смогут эффективно реагировать на нее, принимая во внимание положение и условия жизни детей во всем мире. В проекте резолюции признается важность преодоления цифрового разрыва, в том числе между развитыми и развивающимися странами, а также социального и экономического разрыва внутри стран. Международное сообщество, правительства и законодатели должны предпринять согласованные и незамедлительные

действия для смягчения и предотвращения многопланового вреда, причиняемого детям в Интернете.

68. Широкий тематический охват текста и его взаимосвязь с правами, закрепленными в Конвенции, способствовали как появлению возможностей, так и возникновению трудностей в процессе подготовки проекта. Тем не менее, учитывая эволюцию возможностей и угроз для детей в цифровой среде, проект резолюции отражает положение дел в области осуществления Конвенции. Принятие текста на основе консенсуса при большом числе авторов станет четким сигналом для государств-членов.

69. *Проект резолюции A/C.3/78/L.19/Rev.1 принимается.*

70. **Г-н бин-Джаид** (Саудовская Аравия) говорит, что его страна присоединилась к консенсусу по проекту резолюции, поскольку она убеждена в важности борьбы с нарушениями и злоупотреблениями в отношении детей. В мире постоянно нарушаются права детей, включая право на жизнь, а в секторе Газа за очень короткий период времени были убиты тысячи детей. Необходимо обеспечить защиту детей в соответствии с нормами международного гуманитарного права.

71. Саудовская Аравия понимает содержащиеся в проекте резолюции упоминания об «услугах по охране сексуального и репродуктивного здоровья» таким образом, чтобы они соответствовали каждой возрастной группе и согласовывались с национальным законодательством и культурой страны.

72. **Г-н Ризал** (Малайзия) говорит, что его страна привержена делу защиты и поощрения прав детей и обеспечивает защиту, развитие и участие детей в соответствии со своими обязательствами в качестве государства — участника Конвенции о правах ребенка. Делегация Малайзии выражает сожаление по поводу массовых убийств детей в ходе конфликтов, особенно в секторе Газа.

73. Хотя Малайзия и присоединилась к консенсусу по проекту резолюции, она надеялась, что работа по упорядочению, проведенная координаторами подготовки текста, позволит сократить его объем и повысить его содержательность. К сожалению, некоторые делегации настаивали на повторном включении в текст пунктов, не имеющих отношения к теме проекта резолюции. Задержки с обсуждением и публикацией текста не позволили провести еще один раунд переговоров, в результате чего государства согласовали очень мало пунктов текста. Кроме того, проект резолюции содержит формулировки, которые не соответствуют действующим международным

документам по правам ребенка, включая Конвенцию, и отличается неоднозначной терминологией. Подлинное упорядочение следующей редакции проекта резолюции позволило бы сохранить основополагающие принципы прав ребенка и подготовить более лаконичный текст, который можно было бы распространить раньше и обсудить в ходе детальных переговоров.

74. Малайзия будет толковать термин «множественные и пересекающиеся формы дискриминации», содержащийся в сорок первом пункте преамбулы и в пункте 42, на основе своих национальных законов, ценностей и обычаев и не считает, что он охватывает концепции, не совместимые с существующей архитектурой прав человека.

75. *Г-н Грюнвальд (Словакия), заместитель Председателя, занимает место Председателя.*

76. **Г-н Кашаев** (Российская Федерация) говорит, что его страна, как и прежде, привержена выполнению своих международно-правовых обязательств в области поощрения и защиты прав ребенка. Вместе с тем проект резолюции содержит ряд противоречивых элементов. Использование не основанных на консенсусе формулировок, в частности замена термина «пол» на «гендер», является неприемлемым. В тексте, который должен быть посвящен исключительно проблемам детей, слишком большое внимание уделяется гендерным аспектам.

77. В соответствии с Конвенцией о правах ребенка Российская Федерация определяет детей как всех лиц в возрасте до 18 лет и, таким образом, не предоставляет подросткам никаких особых прав, которые не распространялись бы также на детей. Статья 5 Конвенции гласит, что родители должны управлять ребенком в соответствии с его развивающимися способностями, и поэтому их мнение является определяющим во всех аспектах жизни ребенка, в том числе при принятии решений. Тем не менее Российская Федерация присоединилась к консенсусу по проекту резолюции.

78. **Г-н Ланг** (Соединенные Штаты Америки) говорит, что его делегация присоединилась к консенсусу по проекту резолюции, с тем чтобы подчеркнуть свою приверженность делу соблюдения прав человека детей и поддержки их безопасности в цифровой среде и во всем мире.

79. Делегация Соединенных Штатов высоко оценивает сохранение в тексте формулировок, касающихся сексуального и репродуктивного здоровья, инвалидности и других важных тем. Соединенные Штаты не считают, что содержащиеся в проекте

резолюции упоминания об обязательствах или принципах, вытекающих из Конвенции о правах ребенка, включая ссылки на обеспечение наилучших интересов ребенка, означают, что Соединенные Штаты несут обязательства в этом отношении. В проекте резолюции также неточно характеризуются некоторые положения Конвенции и обязательства государств в соответствии с международными нормами в области прав человека в целом.

80. Соединенные Штаты понимают призывы к государствам-членам укреплять или продвигать различные аспекты образования, содержащиеся в девятнадцатом пункте преамбулы и в пунктах 17, 19, 24 и 28, в привязке к соответствующим полномочиям федеральных, штатных и местных органов власти. Делегация оратора понимает пятьдесят второй пункт преамбулы как относящийся к наказанию, которое равнозначно жестокому обращению с детьми в соответствии с внутренним законодательством страны. Она также исходит из того, что обязательства, упомянутые в пункте 15, являются обязательствами, изложенными в статье 24 Международного пакта о гражданских и политических правах. Делегация оратора обеспокоена попытками некоторых государств-членов увести текст от прав ребенка и превратить его в текст о правах родителей и семей.

81. Что касается других вопросов, имеющих отношение к проекту резолюции, таких как Повестка дня на период до 2030 года, экономические, социальные и культурные права, частная жизнь, вмешательство в осуществление прав человека, оговорки к договорам, ссылки на насилие, так называемые нарушения прав человека в связи с действиями негосударственных субъектов, включая коммерческие компании, и вербовка детей, то оратор отсылает Комитет к общему заявлению своей делегации, сделанному 3 ноября 2023 года (см. документ [A/C.3/78/SR.47](#)).

82. **Г-н Айяд** (Ирак) говорит, что в проекте резолюции не рассматриваются конкретные меры по защите детей и не обеспечивается расширение их прав и возможностей, особенно в цифровой среде, а также не учитывается ответственность и роль родителей и законных опекунов в этом отношении.

83. Что касается противоречивых ссылок, например, касающихся доступа детей к услугам по охране сексуального и репродуктивного здоровья без какого-либо учета обязанностей и прав родителей и законных опекунов, то делегация оратора подтверждает роль семьи и родителей в обеспечении того, чтобы дети получали пользу от цифровых технологий и были защищены от манипуляций. Делегация Ирака имеет оговорки в отношении двадцать

восьмого пункта преамбулы, касающегося согласия детей на использование их личной информации и обмен ею, поскольку дети не обладают такой же правоспособностью, как взрослые. Любое толкование такого согласия должно соответствовать нормам международного права, включая Конвенцию о правах ребенка, и национальному законодательству. Страна оратора подтверждает свое полное право толковать и осуществлять все положения проекта резолюции в соответствии со своим национальным законодательством и международно-признанными правами человека. Толкование любых спорных понятий, включая термин «сексуальное и гендерное насилие», будет основываться на национальном законодательстве.

84. **Г-жа Рейес** (Соединенное Королевство) говорит, что ее делегация приветствует содержащиеся в проекте резолюции обязательства, которые направлены на использование технологий для более эффективного удовлетворения интересов и расширения прав и возможностей детей. В тексте учитываются различные ситуации и дублирующие друг друга барьеры, с которыми сталкиваются дети, и подчеркивается роль всех субъектов в защите и поощрении прав детей, в том числе в сетевом пространстве. Делегация Соединенного Королевства приветствует включение в текст упоминаний о сексуальном и репродуктивном здоровье и правах, которые меняют жизнь и позволяют всем людям, особенно женщинам и девочкам, распоряжаться своим телом, решать, иметь ли детей и когда их иметь, достигать лучших показателей здоровья, завершать свое образование, пользоваться более широкими экономическими возможностями и раскрывать свой потенциал.

85. Соединенное Королевство уважает существование инклюзивных и разнообразных семейных структур и их роль в обеспечении прав ребенка. Вместе с тем активизация усилий по сосредоточению внимания на политике, ориентированной на семью, и соответствующие формулировки в проекте резолюции отвлекают от обязательств по расширению прав и возможностей детей и поощрению и защите их прав. Важно, чтобы все дети обладали равными гражданскими, политическими, экономическими, социальными и культурными правами.

86. **Г-жа аль-Машехари** (Йемен) говорит, что ее делегация присоединилась к консенсусу по проекту резолюции. Вместе с тем, хотя Йемен будет выполнять свои договорные обязательства и конструктивно сотрудничать с договорными органами по правам человека, толкование этих договоров самими договорными органами не является юридически обязательным и отражает лишь мнение членов этих договорных органов. Делегация Йемена также

подтверждает важность государственного суверенитета и принципа принятия и одобрения в качестве одной из основ права договоров.

87. Делегация Йемена хотела бы отмежеваться от термина «множественные и пересекающиеся формы дискриминации», который не является согласованной на международном уровне формулировкой и не признан в законодательстве ее страны. Ее делегация понимает упоминания об услугах по охране сексуального и репродуктивного здоровья в соответствии со Всеобщей декларацией прав человека и Конвенцией о правах ребенка. Предоставляя такие услуги детям, международные структуры должны признавать родительские полномочия. Что касается согласия детей на обработку их личных данных, то делегация Йемена подчеркивает, что дети не обладают такой же правоспособностью, как взрослые, и поэтому Йемен имеет право толковать любую такую ссылку в соответствии с международными нормами в области прав человека, включая Конвенцию, и своим национальным законодательством. Конвенция предусматривает, что родители и семья играют важную роль в развитии детей, и руководство и контроль с их стороны имеют важное значение для обеспечения того, чтобы дети могли использовать цифровые технологии таким образом, чтобы они защищали, обеспечивали и укрепляли их достоинство и благополучие.

88. **Г-жа Клейс** (Канада) говорит, что цифровая среда становится все более важной для жизни детей, и, хотя новые технологии открывают возможности для расширения прав и возможностей людей, поощрения и защиты прав человека и продвижения гендерного равенства, они также порождают новые угрозы, такие как цифровой разрыв и гендерное насилие с использованием технологий. Государства и другие заинтересованные стороны несут различные обязательства и ответственность за решение таких проблем, и для того, чтобы идти в ногу с экономическими и социальными последствиями новых технологий, потребуется постоянная адаптация.

89. Хотя семьи и способны играть определенную роль в поощрении и защите прав человека, включение формулировок, касающихся политики, ориентированной на семью, отвлекает внимание от прав ребенка и создает риск установления ограничений на осуществление прав ребенка. Политика, ориентированная на семью, должна учитывать гендерные аспекты, отвечать наилучшим интересам ребенка и разрабатываться с должным учетом его мнения. Дети не являются собственностью или пассивными участниками процесса реализации своих прав, а имеют равную с родителями правосубъектность.

Государства — участники Конвенции о правах ребенка должны принимать решения в наилучших интересах ребенка, полностью признавая и уважая его основные права.

90. **Г-жа Араб Бафрани** (Исламская Республика Иран) говорит, что ее страна привержена делу поощрения и защиты прав детей и в 2021 году приняла национальный документ о защите детей и подростков в киберпространстве. Родители и семья играют главную роль в жизни детей. Делегация оратора присоединилась к консенсусу по проекту резолюции, но обеспокоена распространением терминологии, в отношении которой отсутствует консенсус и единое понимание среди государств-членов. Поэтому ее делегация хотела бы отмежеваться от терминов, используемых в тридцать первом, тридцать шестом и сорок первом пунктах преамбулы, а также в пунктах 26, 42 и 57.

91. Положения проекта резолюции не изменяют международно-правовую базу, регулиующую права ребенка, или обязательства страны оратора по ним. Общие замечания, подготовленные договорными органами по правам человека, не имеют обязательной юридической силы и не отражают официальную позицию государств-членов, особенно когда они неверно толкуют положения договоров для продвижения противоречивых программ.

92. При планировании и проведении мероприятий в сфере репродуктивного просвещения следует учитывать этические, религиозные и культурные ценности и национальное законодательство. Необходимо уважать права и обязанности родителей и законных опекунов по руководству и наставлению детей в осуществлении их прав и по обеспечению надлежащего образования детей. Исламская Республика Иран будет рассматривать и осуществлять резолюции Генеральной Ассамблеи в соответствии со своими национальными законами, правилами, политикой и приоритетами, а также религиозными, культурными и социальными особенностями и ценностями.

93. **Г-н Махамату Сейду** (Нигер) говорит, что, хотя его делегация присоединилась к консенсусу, она хотела бы отмежеваться от пункта 54, в котором говорится о всеобщем доступе к комплексным услугам по охране сексуального и репродуктивного здоровья детей. Особое сожаление вызывает тот факт, что в тексте поощряется такой доступ для девочек без учета их развивающихся способностей или же ответственности, прав и обязанностей родителей и законных опекунов в соответствии со статьей 5 и другими положениями Конвенции о правах ребенка. Что касается толкования термина «сексуальное и

репродуктивное здоровье», то делегация оратора отсылает Комитет к своим предыдущим заявлениям.

94. Контроль, руководство и поддержка со стороны родителей и семьи имеют важнейшее значение для обеспечения того, чтобы дети могли использовать цифровые технологии таким образом, чтобы уважать, защищать и поощрять их достоинство и благополучие. Делегация оратора оставляет за собой право толковать любые ссылки на согласие детей на обработку их личных данных в соответствии с применимым международным правом о правах ребенка, включая Конвенцию, и национальным законодательством в данной сфере.

95. Делегация оратора выражает сожаление по поводу поощрения конфиденциальности для девочек при принятии решений, касающихся их здоровья, что противоречит обязательствам государств по Конвенции принимать во внимание ответственность, права и обязанности родителей и законных опекунов в контексте защиты детей и ухода за ними.

96. Что касается гендерной проблематики, интерсекциональности, итоговых документов совещаний по обзору Международной конференции по народонаселению и развитию и замечаний общего порядка договорных органов по правам человека, то делегация оратора отсылает Комитет к своим предыдущим заявлениям.

97. **Г-жа Асажу** (Нигерия) говорит, что переговоры по проекту резолюции были нарушены из-за несвоевременной публикации первоначального проекта, в результате чего у делегаций и групп практически не было времени для тщательного анализа документа. Неофициальные заседания проходили в чрезмерной спешке, что приводило к неоправданному прессингу на делегации. Несмотря на возражения, на окончательный текст не была официально распространена «процедура молчания» (процедура «отсутствия возражений»), что свидетельствует о пренебрежительном отношении к интересам делегаций и отсутствию транспарентности. Нигерия надеется на более прозрачный и подлинно всеохватывающий процесс в будущем.

98. В условиях роста численности молодого населения Нигерия и весь африканский континент обязаны обеспечивать поощрение и защиту прав ребенка в цифровом пространстве, принимая во внимание национальное законодательство и культурные ценности.

99. Делегация Нигерии поддерживает глобальное сотрудничество в обеспечении безопасности детей в быстро развивающемся и небезопасном цифровом

мире и признает тревожную уязвимость детей перед угрозами, включая неподобающий сексуальный и порнографический контент и вербовку в состав террористических и экстремистских групп. Вместе с тем она хотела бы отмежеваться от содержащейся в проекте резолюции ссылки на замечания общего порядка № 25 (2021) и № 26 (2023) Комитета по правам ребенка, поскольку в них используются вводящие в заблуждение и не основанные на консенсусе формулировки и идеологические установки, что в национальном контексте страны оратора не отвечает наилучшим интересам детей.

100. В проекте резолюции применяется крайне индивидуалистический подход к защите и поощрению прав ребенка и не упоминается право родителей осуществлять разумный надзор, руководство и контроль за поведением своих детей. К сожалению, координаторы подготовки проекта резолюции отказались включить в текст ссылку на принцип уважения ответственности, прав и обязанностей родителей и законных опекунов, что является формулировкой, содержащейся в Конвенции о правах ребенка и Всеобщей декларации прав человека, которая подчеркивает преимущественное право родителей выбирать вид образования для своих детей. Делегация Нигерии в соответствии с национальным законодательством отстаивает неоспоримое право родителей, которыми по определению считаются отец и мать, участвовать в принятии любых решений, касающихся их детей.

101. Усилия по поощрению прав детей в цифровой среде и необходимость преодоления цифрового разрыва внутри государств и между ними потребуют, чтобы все страны имели равный доступ к научно-техническому развитию.

102. **Г-жа Раджандран** (Сингапур) говорит, что ее делегация хотела бы выразить свои оговорки в отношении пятидесятого и пятьдесят второго пунктов преамбулы. Хотя проект резолюции и отражает усилия международного сообщества по защите прав и благополучия детей, важно признавать и принимать во внимание различные национальные условия и реалии государств-членов и уважать их национальную политику и приоритеты. Такая позиция согласуется с заявлениями и оговорками ее страны к Конвенции. Вместе с тем делегация оратора присоединилась к консенсусу по данному проекту резолюции и поддерживает его цели.

103. **Г-н Ниассе** (Сенегал) говорит, что для того, чтобы в полной мере пользоваться своими правами без ущерба для своего будущего, дети должны находиться под защитой, присмотром, воспитанием и

руководством своих родителей, которые являются их законными опекунами, в соответствии с национальным законодательством и общественными ценностями общества. Государствам-членам следует избегать навязывания универсальных ценностей, поскольку воспитание ребенка — это не некий стандартизованный процесс, а скорее уникальное средство, с помощью которого каждое общество усваивает свои нормы и культурные ценности, с тем чтобы произвести на свет образцовых граждан, способных помочь этому обществу развиваться.

104. В Организации Объединенных Наций вопросы, касающиеся прав ребенка, всегда были предметом прочного компромисса, и делегация оратора присоединилась к консенсусу по данному проекту резолюции. Вместе с тем консенсус по таким темам может быть поставлен под вопрос из-за отсутствия транспарентности в процессе подготовки резолюций и стремления некоторых делегаций включить в них спорные формулировки. Поэтому делегация Сенегала хотела бы отмежеваться от ссылок на не основанный на консенсусе термин «множественные и пересекающиеся формы дискриминации», замечаний общего порядка № 25 (2021) и № 26 (2023) Комитета по правам ребенка, упоминаний о согласии детей без ссылки на статью 5 Конвенции, положения о конфиденциальности, предоставляемой детям в нарушение некоторых положений Конвенции, и ссылки на всеобщий доступ к комплексным услугам по охране сексуального и репродуктивного здоровья.

105. Делегация Сенегала понимает термин «гендер» как относящийся исключительно к социальным отношениям между мужчинами и женщинами. Сенегал оставляет за собой право толковать ссылки на сексуальное и репродуктивное здоровье, согласие детей и конфиденциальность в отношении детей в соответствии со своими законами, правилами и социальными и культурными реалиями. Ни данный проект резолюции, ни какая-либо другая резолюция Генеральной Ассамблеи не изменяют нормы договорного или обычного международного права и не создают новых правовых обязательств для страны оратора.

106. **Г-н Имануэль** (Индонезия) говорит, что его делегация поддерживает принятие проекта резолюции и его общую концепцию обеспечения защиты прав детей во всех ситуациях. Проект резолюции должен быть реализован безотлагательно и решительно. В тексте проекта Генеральная Ассамблея призывает государства защищать и обеспечивать осуществление прав детей, особенно детей, затронутых вооруженными конфликтами, и детей из числа внутренне перемещенных лиц, а также осуждает нарушения и злоупотребления, совершаемые в отношении детей в

ходе вооруженных конфликтов, однако международное сообщество продолжает наблюдать нападения на детей и их школы в Газе. В данной связи меры по осуществлению проекта резолюции должны быть приняты незамедлительно, и Индонезия приветствует принятие резолюции 2712 (2023), в которой Совет Безопасности потребовал обеспечить защиту детей в условиях гуманитарного кризиса в Газе.

107. Несмотря на единую позицию государств-членов в таких областях, как защита детей в вооруженных конфликтах, в проекте резолюции содержатся ссылки, которые не пользуются консенсусом или всеобщим согласием. Делегация оратора хотела бы отмежеваться от упоминаний о множественных и пересекающихся формах дискриминации.

108. *Г-н Маршик (Австрия) вновь занимает место Председателя.*

109. **Г-жа Банакен Элель** (Камерун), выступая от имени Группы африканских государств, говорит, что, поскольку в Африке проживает самое молодое население в мире, Группа приветствует принятие проекта резолюции консенсусом. Права ребенка должны объединять международное сообщество. Вместе с тем резолюцию такой важности необходимо было представить на сессии гораздо раньше, с тем чтобы оставить достаточно времени для переговорного процесса. Координаторы подготовки текста, в число которых также входило большое количество стран, должны быть в курсе того, сколько времени потребуется группам, чтобы сформулировать общую позицию. Необходимо учитывать все аспекты, касающиеся прав ребенка, включая способность или неспособность стран в полной мере поощрять и защищать эти права. Группа выражает сожаление по поводу того, что время стало ограничивающим фактором в ходе переговоров, и выражает надежду на то, что в ходе будущих сессий координаторы позволят ей участвовать в переговорах в более благоприятных условиях.

110. Выступая в своем национальном качестве, оратор говорит, что делегация Камеруна сожалеет о том, что в текст не были включены формулировки из Конвенции о правах ребенка и Всеобщей декларации прав человека, касающиеся прав и обязанностей родителей и их преимущественного права выбирать вид образования для своих детей, предложенные Группой африканских государств. Камерун исходит из того, что замечания общего порядка договорных органов являются выражением мнения экспертов и не могут рассматриваться как юридически обязательные или как источник международного права. Делегация оратора хотела бы отмежеваться от

упоминаний о множественных и пересекающихся формах дискриминации, доступе к комплексным услугам по охране сексуального и репродуктивного здоровья и способности детей давать согласие. Камерун понимает гендер и всю связанную с ним терминологию как относящуюся только к мужскому и женскому биологическому полу.

111. **Г-н Мохамед** (Египет) говорит, что его делегация сожалеет о том, что консультации по проекту резолюции были внезапно приостановлены, что лишило большинство делегаций права на участие в прозрачных переговорах и на представление комментариев по различным вариантам текста. Вызывает сожаление тот факт, что главные авторы проекта пытались осуществлять исключительное право собственности на проект резолюции, поскольку права ребенка — это вопрос, относящийся к сфере ведения всех членов Организации Объединенных Наций.

112. Делегация оратора также сожалеет, что основные авторы категорически отказались отразить в проекте резолюции дословные формулировки из Конвенции о правах ребенка. Согласно статье 5 Конвенции государства-участники обязаны уважать ответственность, права и обязанности родителей или законных опекунов по обеспечению надлежащего руководства и управления при осуществлении ребенком своих прав.

113. Египет отвергает постоянные попытки ряда делегаций навязать идеи и терминологию, которые являются неуместными, не имеют четких и согласованных определений и направлены на установление иерархии прав или же на размывание или переписывание юридических обязательств государств согласно международным нормам в области прав человека. Делегация оратора отвергает все термины, которые не имеют правового фундамента и не основываются на международном консенсусе, такие как «множественные и пересекающиеся формы дискриминации».

114. Египет присоединился к консенсусу по проекту резолюции, поскольку права ребенка пользуются приоритетом над имеющими место отдельными попытками подорвать или переписать эти права и усилиями по навязыванию политических и социальных взглядов или национальных или региональных предпочтений. Вместе с тем условия для проведения переговоров были неадекватными и грозили подорвать общепризнанные права ребенка.

115. Государства-члены обязаны обеспечить каждому ребенку будущее, в котором будут соблюдаться его права, в том числе неотъемлемые права на жизнь и на заботу со стороны родителей. В последние

недели более 4600 палестинских детей были зверски убиты в Газе в результате массированных израильских бомбардировок, а другим было отказано в медицинской и гуманитарной помощи, поскольку в результате израильских бомбардировок медицинских и гуманитарных объектов были прекращены поставки электроэнергии и медикаментов. Египет решительно осуждает подобные преступления. Эта чудовищная агрессия должна быть прекращена.

116. **Г-жа Дабо Н'диайе** (Мали) говорит, что государства-члены должны руководствоваться только целью защиты детей, обеспечивая при этом умеренность и принимая во внимание их окружение, социальные и культурные ценности, и особенно роль родителей. Представляется, что государства-члены отходят от этих элементов, которые в свете возникающих проблем особенно необходимы. Вместо того, чтобы защищать детей, государства-члены подвергают их опасности.

117. Делегация Мали хотела бы отмежеваться от ссылок на итоговые документы обзорных конференций; от общих замечаний, с которыми ее правительство не ассоциирует себя; от неточного использования термина «семья» в двадцать втором пункте преамбулы, который не учитывает естественную роль родителей; от ссылки на способность детей давать согласие, которая не соответствует ни одному международно-правовому стандарту; от термина «множественные и пересекающиеся формы дискриминации»; от упоминания о конфиденциальности для детей; от ссылки на комплексные услуги по охране сексуального и репродуктивного здоровья и доступ к ним; и от термина «сексуальное и гендерное насилие», который вызывает путаницу. Такие ссылки и любые связанные с ними термины будут толковаться в соответствии с национальным законодательством и приоритетами страны оратора.

118. **Г-н Альтарша** (Сирийская Арабская Республика) говорит, что его делегация присоединяется к заявлению, сделанному представителем Египта.

119. **Г-жа Мимран Розенберг** (Израиль) говорит, что 10-месячный младенец Кфир Бибас и 12-летний Ноам Авидгори — лишь двое из 30 детей, которые все еще удерживаются в заложниках в Газе. Ни одна суверенная страна не позволит террористической организации совершать подобные действия. Ни в чем не повинные дети стали жертвами террора и лишились своих основных прав. Мир должен осудить такую катастрофу. Одна женщина на поздней стадии беременности была похищена ХАМАС во время кровавой бойни 7 октября 2023 года и уже должна была родить.

120. Делегация Израиля крайне обеспокоена положением детей в Газе. Недавно Израиль обнаружил ракеты, спрятанные под кроватью маленькой девочки. ХАМАС лишает детей Газы детства и обвиняет Израиль, избегая при этом признания собственной ответственности. Любые претензии к Израилю должны быть адресованы террористической организации ХАМАС, которая контролирует Газу и ее граждан, детей, младенцев и невинных людей. Израиль намерен вернуть и защитить своих граждан.

121. **Г-н Гонсалес Бемарас** (Куба) говорит, что, похоже, Комитет стал местом, где называют имена жертв конфликта в Газе. У него не хватит времени, чтобы назвать имена более 4000 детей, убитых за последние недели Израилем в рамках геноцида, который он там совершает.

122. **Г-н Хамед** (Ливия) говорит, что его делегация хотела бы отмежеваться от ссылок на комплексное сексуальное и репродуктивное здоровье, передачу конфиденциальных данных о детях третьим сторонам и термин «множественные и пересекающиеся формы дискриминации». Ливия оставляет за собой право толковать и осуществлять положения данного проекта резолюции и любой другой резолюции, принятой в ходе текущей сессии, в соответствии со своим национальным законодательством.

123. **Монсеньор Мерфи** (наблюдатель от Святого Престола) говорит, что его делегация высоко оценивает тот факт, что проект резолюции отражает преимущества и угрозы, создаваемые для детей цифровой средой, и что в нем содержится формулировка, признающая главную роль и ответственность родителей в воспитании и защите детей.

124. Семья является естественной и основной ячейкой общества и имеет право на защиту со стороны общества и государства. Существование нездоровых семей оправдывает меры по защите детей, а не понижение семьи в целом. Поэтому вызывает беспокойство тот факт, что в ходе обсуждений и в окончательном тексте высказывается мнение, согласно которому родители и семья не имеют значения или даже препятствуют осуществлению прав детей. В проекте резолюции подчеркивается законное право ребенка на имя, гражданство и регистрацию после рождения, но не упоминается его право знать своих родителей и пользоваться их заботой. А ведь именно родители дают детям имена, от них зависит гражданство ребенка, и именно они регистрируют детей в программах социального обеспечения, а также в школах и медицинских учреждениях. Государства-члены не могут защищать детей или отстаивать их права, делая вид, что они появляются на свет как

самостоятельные существа. Поэтому делегация оратора встревожена содержащимися в тексте предложениями о том, что правительства и частные структуры должны консультироваться с детьми, в то время как в отношении родительского надзора за такими консультациями делаются оговорки.

125. Святой Престол толкует ссылку на сексуальное и репродуктивное здоровье и медицинские услуги и связанные с ними термины как относящиеся к целостной концепции здоровья и не рассматривает аборт, доступ к абортам или доступ к abortивным средствам как аспекты этих терминов. Что касается комплексного просвещения или информирования о сексуальном и репродуктивном здоровье, то Святой Престол подтверждает главную ответственность и преимущественные права родителей в связи с образованием и воспитанием их детей. Святой Престол понимает термин «гендер» как основанный на биологической половой идентичности, а именно: мужчина или женщина. Термин «множественные и пересекающиеся формы дискриминации» не имеет согласованного на межправительственном уровне определения.

Проект резолюции A/C.3/78/L.23/Rev.1: Девочки

126. **Председатель** говорит, что указанный проект резолюции не имеет последствий для бюджета по программам.

127. **Г-н Луэмба** (Ангола), представляя проект резолюции от имени Сообщества развития Юга Африки (САДК), говорит, что в силу многочисленных факторов проект резолюции был обновлен с сужением сферы его охвата. Для того, чтобы учесть замечания всех делегаций, САДК желает представить устную поправку, которая предусматривает включение в текст в конце одиннадцатого пункта преамбулы слов «в контексте инноваций и технологических изменений, а также образования в цифровую эпоху».

128. В проекте резолюции освещаются вопросы образования, здравоохранения и питания, затрагивающие девочек в отдаленных и сельских районах. В нем содержится призыв к государствам предоставить защиту и поддержку девочек в школе, обеспечить надлежащую подготовку учителей и преодолеть цифровой разрыв, включая гендерный цифровой разрыв. Для привлечения внимания к цифровой среде в текст были включены существенные элементы, включая признание необходимости защиты девочек от рисков, связанных с цифровыми технологиями, и потенциальных нарушений их прав человека, а также признание потенциальных преимуществ цифровых технологий в деле защиты и

поощрения прав человека девочек и расширения их прав и возможностей.

129. **Г-н Махмассани** (Секретарь Комитета) говорит, что в число авторов проекта резолюции вошли делегации следующих стран: Алжир, Бангладеш, Боливия (Многонациональное Государство), Иордания, Казахстан, Кения, Кот-д'Ивуар, Марокко, Монголия, Непал, Панама, Парагвай, Таиланд, Турция и Филиппины.

130. *Проект резолюции A/C.3/78/L.23/Rev.1 с внесенными в него устными изменениями принимается.*

131. **Г-н Айяд** (Ирак) говорит, что его делегация сожалеет о том, что многие пункты проекта резолюции не были открыты для переговоров, что препятствует коллективным усилиям по защите и укреплению прав человека, особенно прав детей. Делегация Ирака призывает государства-члены пересмотреть такую методику в будущем. В соответствии с пунктом 2 статьи 3 Конвенции о правах ребенка Ирак вновь подтверждает важнейшую роль родителей, законных опекунов и других лиц, несущих юридическую ответственность за детей, в надзоре за детьми и руководстве ими, особенно в отношении сексуального и репродуктивного просвещения, которое должно отражать общественные ценности, а также религиозные и культурные понятия.

132. **Г-жа Алонсо Хиганто** (Испания), выступая от имени Европейского союза, говорит, что защита прав девочек является абсолютным приоритетом для Европейского союза и его государств-членов. Приняв проект резолюции, Комитет подтвердил свою твердую приверженность положениям Пекинской декларации и Платформы действий и Конвенции о правах ребенка. Права человека, и в том числе права девочек, должны поощряться и защищаться как в Интернете, так и вне его, и включение в текст проекта резолюции упоминаний о цифровой среде, технологиях и инновациях заслуживает одобрения. Европейский союз и его государства-члены также приветствуют характерный для проекта резолюции упор на доступ к образованию и всеохватывающей системе здравоохранения, включая услуги по охране сексуального и репродуктивного здоровья, а также четкое признание необходимости обеспечения гендерно-ориентированного подхода и активизации усилий по борьбе с гендерным насилием.

133. Хотя Европейский союз и его государства-члены полностью поддерживают большую часть проекта резолюции, вызывает сожаление тот факт, что начиная с 2017 года текст не удастся согласовать во всех его аспектах и что на этот раз он вновь не был открыт для существенных дополнений со

стороны делегаций. Обновление только некоторых пунктов, в которых рассматриваются лишь отдельные вопросы, касающиеся жизни девочек, без более широкого обсуждения текста не является устойчивым в долгосрочной перспективе и чревато нарушением хрупкого баланса текста. При представлении проекта резолюции на восьмидесятой сессии следует всесторонне обновить его и использовать более широкий подход, с тем чтобы текст по-прежнему был ориентирован на потребности и права девочек и был актуален для них. Поскольку текст не был открыт для повторных переговоров, государства — члены Европейского союза не смогли присоединиться к числу его авторов, но они пересмотрят свою позицию, если станет возможным провести повторные переговоры по тексту и более широкое обсуждение прав девочек в ходе восьмидесятой сессии.

134. **Г-н Келсон** (Австралия) говорит, что более 40 000 девочек ежедневно принуждают к вступлению в брак, а почти четверть девочек и женщин в возрасте от 15 до 19 лет не имеют ни работы, ни образования; девочки сталкиваются с двойным бременем, которое связано с их молодостью и принадлежностью к женскому полу. Поэтому важно принять конкретную резолюцию, подчеркивающую специфический опыт девочек. Всеобъемлющее обновление текста давно назрело, однако, к сожалению, на обсуждение было вынесено лишь несколько новых пунктов. К сожалению, Австралия, как и другие государства-члены, нарушила молчание по одному из таких пунктов, поскольку их обеспокоенность не была учтена.

135. В частности, делегация Австралии сожалеет о том, что в одиннадцатый пункт преамбулы была добавлена беспрецедентная формулировка о семьях, которая смещает акцент с девочек и не признает, что семьи могут иметь различные формы. Хотя Австралия признает роль семей в жизни детей, основное внимание должно быть уделено правам человека девочек. Кроме того, включение в текст ссылки на политику, благоприятную для семьи и ориентированную на семью, охватывает лишь узкий круг мер, необходимых для достижения гендерного равенства. Поэтому Австралия приветствует устное изменение, которое добавляет необходимый контекст к данному пункту преамбулы.

136. Для преодоления структурных и системных барьеров на пути расширения прав и возможностей девочек и осуществления их универсальных прав человека необходим целый ряд гендерно-преобразующих и инклюзивных стратегий, конкретно отвечающих потребностям девочек. Делегация Австралии настоятельно призывает координаторов принять эту

обеспокоенность во внимание при следующем представлении текста на восьмидесятой сессии и просит провести переговоры по тексту в полном объеме.

137. **Г-жа Сорто Росалес** (Сальвадор) говорит, что до пандемии COVID-19 около 100 млн девочек и подростков подвергались риску принуждения к детскому браку в течение десяти лет, и еще 10 млн подвергаются такому риску в настоящее время из-за последствий пандемии для защитных систем и структур. Четверть девочек-подростков в возрасте от 15 до 19 лет подвергались сексуальному или физическому насилию. Подростковая беременность является одной из основных причин смерти среди девочек-подростков, однако 40 процентов тех, кто хотел бы избежать беременности, не имеют доступа к средствам контрацепции. Во всем мире девочки в возрасте от 5 до 14 лет ежедневно тратят на неоплачиваемую работу, связанную с уходом и выполнением домашних обязанностей, на 170 млн часов больше, чем мальчики того же возраста, причем в подростковом возрасте распределение неоплачиваемого труда становится более неравномерным. Почти 40 процентов девочек не заканчивают среднюю школу, а около 90 процентов подростков в странах с низким уровнем дохода не имеют доступа к Интернету.

138. Достижение гендерного равенства и расширение прав и возможностей девочек путем эффективного удовлетворения их особых потребностей — это не только вопрос прав человека, но и необходимое условие устойчивого развития. Поэтому текст, который не открывался для переговоров в полном объеме с 2017 года, должен быть открыт для более широких обсуждений при его следующем представлении, с тем чтобы рассмотреть новые и возникающие проблемы, с которыми сталкиваются девочки и подростки во всем мире.

139. **Г-жа Баур** (Канада), выступая также от имени Исландии, Лихтенштейна, Новой Зеландии, Норвегии и Швейцарии, говорит, что, хотя эти шесть делегаций поддерживают многие элементы текста, они сожалеют о том, что его содержание не было полностью открыто для переговоров, в результате чего он остался практически без изменений по сравнению с 2017 годом. Будучи обеспокоены тем, что сохранение и добавление некоторых формулировок отвлекает от запланированного акцента на интересах девочек, они приветствуют устный пересмотр текста, в котором ссылки на политику, ориентированную на семью, были помещены в более понятный контекст. Хотя семьи играют определенную роль в поощрении и защите прав человека, они также могут играть негативную роль в реализации прав девочек. Включение формулировок, касающихся политики,

ориентированной на семью, разбалансирует текст и может ограничить осуществление прав девочек, что вызывает опасения относительно возможности их неправильного использования и неверного толкования. Дети, включая девочек, являются правообладателями вне зависимости от их семейного положения, и политика, ориентированная на семью, должна отвечать наилучшим интересам ребенка, быть свободной от дискриминации и учитывать гендерные аспекты, а также должным образом отражать мнения детей.

140. Вызывает разочарование тот факт, что спорное устное изменение, внесенное в пункт 11 резолюции 74/134 Генеральной Ассамблеи в 2017 году, по-прежнему отражено в пункте 18 проекта резолюции и что этот пункт не был открыт для переговоров. Эта поправка изменила и ослабила ранее согласованные формулировки, касающиеся гендерного равенства, и шесть делегаций впоследствии отказались от авторства этого текста. Первоначальная формулировка учитывала чувствительные моменты, касающиеся всестороннего сексуального просвещения девочек-подростков и молодых женщин, и дополнительные оговорки были излишними и потенциально вредными. Шесть делегаций с воодушевлением ожидают всестороннего обсуждения этих ключевых элементов в ходе восьмидесятой сессии.

141. **Г-н Махамату Сейду** (Нигер) говорит, что услуги образования по таким деликатным вопросам, как сексуальное и репродуктивное здоровье, должны предоставляться детям с учетом ответственности, прав и обязанностей родителей и законных опекунов, которые обязаны руководить и направлять осуществление их детьми своих прав и обеспечивать религиозное и нравственное воспитание своих детей в соответствии с их убеждениями. Делегация Нигера выражает сожаление по поводу того, что некоторые пункты проекта резолюции не были открыты для переговоров, что препятствует конструктивному участию всех государств-членов. Что касается конфиденциальности, гендерной проблематики и сексуального и репродуктивного здоровья, то делегация оратора отсылает Комитет к своим предыдущим заявлениям.

142. **Г-жа Пердомо** (Чили) говорит, что ее делегация присоединилась к консенсусу по проекту резолюции и приветствует внесенные в текст обновления, касающиеся укрепления цифровых навыков и компетенций девочек, а также упор, сделанный на устранение гендерного цифрового разрыва, расширение возможностей девочек сообщать об угрозах и издевательствах в Интернете и обращаться за

помощью, а также повышение их осведомленности о безопасности в Интернете.

143. Однако несмотря на то, что Чили придает большое значение гендерному равенству на международном уровне, оно решило не присоединяться к числу авторов проекта резолюции, поскольку у него не было возможности внести реальный вклад в обсуждение его текста. Чили приветствовало бы включение в текст ссылки на замечание общего порядка № 25 (2021) Комитета по правам ребенка и усиление формулировок, касающихся неправомерного использования технологий для эксплуатации девочек, в том числе посредством сексуальной эксплуатации детей, и распространения соответствующего контента в Интернете. Чили осуждает сексуальное и гендерное насилие в Интернете, которое является реальным и серьезным явлением, и признает значительный физический, психологический и социальный ущерб, который оно наносит девочкам, а также другие последствия, которые оно имеет на протяжении всей их жизни. По данным Детского фонда Организации Объединенных Наций (ЮНИСЕФ), в 90 процентах случаев сексуального насилия над детьми фигурируют девочки, а доля девочек, пострадавших от гендерного насилия в Интернете, составляет 51 процент. Переговоры по тексту в полном объеме могли бы помочь пролить свет на эту ситуацию в проекте резолюции. Чили надеется, что САДК примет участие во всестороннем рассмотрении данного текста на восьмидесятой сессии.

144. **Г-н аль-Равахи** (Оман), выступая также от имени Бахрейна, Катара, Кувейта и Саудовской Аравии, говорит, что их делегации присоединились к консенсусу по проекту резолюции в силу своей убежденности в важности этой темы. Вместе с тем они рассматривают ссылки на «сексуальное и репродуктивное здоровье» в ракурсе их собственного национального законодательства и религиозных и культурных ценностей.

145. **Г-н Ланг** (Соединенные Штаты Америки) говорит, что, хотя его делегация по традиции входит в число авторов данной резолюции, она сожалеет, что основные авторы предпочли открыть для обсуждения весьма небольшую часть текста, тем самым упустив возможность вновь открыть текст в полном объеме после многих лет технических переносов. Делегация оратора может пересмотреть свое авторство, если через два года для обсуждения не будет открыт полный текст, охватывающий целый ряд вопросов. Что касается содержащихся в проекте резолюции ссылок на международные правозащитные нормы в области экономических, социальных и культурных прав, включая право на образование, и на

Конвенцию о правах ребенка, то оратор отсылает Комитет к общему заявлению его делегации, сделанному 3 ноября 2023 года (см. документ [A/C.3/78/SR.47](#)).

146. **Г-жа аль-Машерахи** (Йемен) говорит, что обеспечение благополучия детей, особенно девочек, поддержка их прав и улучшение их положения являются первоочередными задачами государств-членов. Особое внимание следует уделять укреплению традиционной семьи, которая является наиболее важным фактором развития ребенка. Поддержка родителей ребенка, его законных опекунов или других лиц, несущих за него юридическую ответственность, помогает реализовать права ребенка.

147. Делегация Йемена присоединилась к консенсусу, однако у нее есть опасения по поводу спорных концепций, которые не согласованы на международном уровне и не признаны в национальной политике и законодательстве страны. Поэтому делегация оратора хотела бы отмежеваться от ссылки на равный доступ молодежи к образованию в области сексуального и репродуктивного здоровья в отсутствие подходящей формулировки о правах родителей и законных опекунов в этой связи. Образование по таким деликатным вопросам должно учитывать ответственность, права и обязанности родителей или законных опекунов по обеспечению руководства при осуществлении их детьми своих прав в соответствии с религиозными и культурными соображениями.

148. Делегация Йемена также хотела бы отмежеваться от упоминания о конфиденциальных медицинских, социальных и психологических услугах, направленных на поддержку девочек. Повышение уровня конфиденциальности для девочек под предлогом защиты их от нарушений их прав может на самом деле усугубить риски, с которыми они сталкиваются, лишив их права на получение соответствующей поддержки и помощи от своих родителей или законных опекунов, что является нарушением международного права и Конвенции о правах ребенка. Более важно, чтобы психологические услуги предоставлялись детям в условиях вооруженного конфликта и детям, подвергающимся массированным бомбардировкам в Газе, которые не могут получить надлежащие медицинские услуги из-за ущерба, нанесенного медицинским учреждениям. Делегация оратора будет толковать термины «сексуальное и репродуктивное здоровье» и «услуги по охране сексуального и репродуктивного здоровья» в соответствии со Всеобщей декларацией прав человека и Конвенцией.

149. **Г-жа Дабо Н'Диайе** (Мали) говорит, что по причинам, изложенным в ее предыдущих заявлениях, в том числе в отношении других резолюций по правам ребенка, ее делегация не вошла в число авторов этого важного текста. Вместе с тем она приветствует данную инициативу, которая свидетельствует о приверженности всех стран делу поощрения и защиты прав детей, особенно девочек, независимо от географического региона и без различий по признаку расы, цвета кожи или религиозных убеждений.

150. **Г-н Ниассе** (Сенегал) говорит, что его страна ратифицировала Конвенцию о правах ребенка и приняла законы и политику, направленные на обеспечение равенства мужчин и женщин, включая девочек. В результате проведения инклюзивной политики в Сенегале валовой коэффициент охвата школьным образованием среди девочек выше, чем среди мальчиков.

151. Делегация Сенегала присоединилась к консенсусу по проекту резолюции, однако у нее есть оговорки в отношении некоторых содержащихся в нем противоречивых концепций. Сенегал понимает концепцию гендера и любую связанную с ней терминологию как относящуюся исключительно к социальным отношениям между мужчинами и женщинами. Ссылки на сексуальное просвещение будут пониматься в соответствии с законами, нормативными актами и социальными и культурными реалиями Сенегала. Любая ссылка на сексуальное и репродуктивное здоровье будет пониматься в соответствии с пунктом 8.25 Программы действий Международной конференции по народонаселению и развитию (A/CONF.171/13).

152. **Монсеньор Мерфи** (наблюдатель от Святого Престола) говорит, что конструктивные обсуждения проекта резолюции привели к положительным решениям в отношении «открытых для обсуждения пунктов». Его делегация высоко оценивает позитивные элементы, включенные в «закрытые для обсуждения пункты» текста, в том числе те, которые касаются качественного образования для девочек и отказа от вредных видов практики, включая, в частности, родовой выбор пола, который является смертельно опасной формой дискриминации в отношении девочек.

153. Как признается во Всеобщей декларации прав человека, семья является естественной и основной ячейкой общества и имеет право на защиту со стороны общества и государства. В Международном пакте об экономических, социальных и культурных правах предусматривается, что семье должна предоставляться самая широкая защита и помощь, а в

Конвенции о правах ребенка признается, что дети для полного и гармоничного развития их личности должны расти в семейном окружении. Многие государства помогают детям, проводя политику, ориентированную на семью, и обеспечивая учет потребностей семьи в рамках других видов политики. Святой Престол высоко оценивает включение этих важных идей в проект резолюции и выражает сожаление в связи с тем, что такое включение вызвало разногласия и что любое упоминание о семье сразу же становится предметом нападок, подрывающих ее центральную роль. Хотя такие нападки могут совершаться от имени девочек, они не служат их интересам. Каждая девочка приходит в мир в состоянии зависимости и уязвимости, и семья, особенно матери и отцы, несет главную ответственность за ее благополучие. Государства обязаны поддерживать родителей и семьи в создании здоровой среды для развития девочек и вмешиваться в тех случаях, когда родители и семьи не справляются с этой задачей.

154. Там, где это уместно, оговорки, сделанные его делегацией на Международной конференции по народонаселению и развитию и четвертой Всемирной конференции по положению женщин: действия в интересах равенства, развития и мира, остаются в силе. Оговорки, сделанные его делегацией при принятии предыдущего варианта проекта резолюции (резолюция 76/146 Генеральной Ассамблеи) в отношении гендерной проблематики, сексуального и репродуктивного здоровья и медицинских услуг и связанных с ними терминов, а также всеобъемлющего информирования о сексуальном и репродуктивном здоровье, по-прежнему относятся ко всем подобным ссылкам, содержащимся в «закрытых для обсуждения пунктах».

Заседание закрывается в 13 ч 15 мин.